

Brusel 9. dubna 2018
(OR. en)

**Interinstitucionální spis:
2018/0081 (COD)**

7733/18
ADD 1

SOC 182
EMPL 137
SAN 100
IA 85
CODEC 482

NÁVRH

Odesílatel:	Jordi AYET PUIGARNAU, ředitel, za generálního tajemníka Evropské komise
Datum přijetí:	5. dubna 2018
Příjemce:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generální tajemník Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2018) 171 final
Předmět:	PŘÍLOHA k návrhu SMĚRNICE EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY, kterou se mění směrnice 2004/37/ES o ochraně zaměstnanců před riziky spojenými s expozicí karcinogenům nebo mutagenům při práci

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2018) 171 final.

Příloha: COM(2018) 171 final



EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 5.4.2018
COM(2018) 171 final

ANNEX

PŘÍLOHA

k

návrhu

**SMĚRNICE EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY,
kterou se mění směrnice 2004/37/ES o ochraně zaměstnanců před riziky spojenými
s expozicí karcinogenům nebo mutagenům při práci**

{SWD(2018) 87 final} - {SWD(2018) 88 final}

PŘÍLOHA

Příloha III se mění takto: v bodě A se doplňuje nová tabulka, která zní:

Název látky	ES ⁽¹⁾	CAS ⁽²⁾	Limitní hodnoty						Poznámka	Přechodná opatření
			8 hodin ⁽³⁾			Krátkodobá expozice ⁽⁴⁾				
			mg/m ³ ⁽⁵⁾	ppm ⁽⁶⁾	f/ml ⁽⁷⁾	mg/m ³	ppm	f/ml		
Kadmium a jeho anorganické sloučeniny	–	–	0,001	–	–	–	–	–		Limitní hodnota 0,004 mg/m ³ do xx yyyy 202z [7 let]
Beryllium a anorganické sloučeniny beryllia	–	–	0,0002	–	–	–	–	–	Senzibilizace kůže a dýchacích cest ⁽⁸⁾	Limitní hodnota 0,0006 mg/m ³ do xx yyyy 202z [5 let]
Kyselina arseničná a její soli, jakož i anorganické sloučeniny arsenu	–	–	0,01	–	–	–	–	–	–	Pro odvětví tavby mědi vstoupí limitní hodnota v platnost dne xx yyyy 202z [2 roky]
Formaldehyd	200-001-8	50-00-0	0,37	0,3	–	0,738	0,6	–	Senzibilizace kůže ⁽⁹⁾	
4,4'-metylen-bis-(2-chloranilin)	202-918-9	101-14-4	0,01	–	–	–	–	–	Kůže ⁽¹⁰⁾	

⁽¹⁾ Číslo ES, tj. EINECS, ELINCS nebo NLP, je úřední číslo látky v Evropské unii, které je definováno v příloze VI části 1 oddíle 1.1.1.2 nařízení (ES) č. 1272/2008.

⁽²⁾ CAS: Chemical Abstract Service Registry Number (registrační číslo CAS).

⁽³⁾ Měřeno nebo vypočteno ve vztahu k referenčnímu období časově váženého průměru osmi hodin.

⁽⁴⁾ Limitní hodnota krátkodobé expozice (STEL). Limitní hodnota, kterou by expozice neměla přesáhnout a která odpovídá době 15 minut, není-li stanoveno jinak.

⁽⁵⁾ mg/m³ = miligramy na metr krychlový vzduchu při 20 °C a 101,3 kPa (s tlakem rtuti 760 mm).

-
- (⁶) ppm = částice na milion a na objem vzduchu (ml/m³).
- (⁷) f/ml = vlákna na mililitr.
- (⁸) Látka může způsobovat senzibilizaci kůže a dýchacích cest.
- (⁹) Látka může způsobovat senzibilizaci kůže.
- (¹⁰) Možné podstatné zvýšení celkové tělesné zátěže prostřednictvím kožní expozice.